

## IV

(Egyéb jogi aktusok)

## EURÓPAI GAZDASÁGI TÉRSÉG

## EGT-VEGYESBIZOTTSÁG

## AZ EGT-VEGYESBIZOTTSÁG

**140/2006 határozata**

**(2006. december 8.)**

**az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás I. mellékletének (Állat- és növény-egészségügyi kérdések) módosításáról**

AZ EGT-VEGYESBIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás kiigazításáról szóló jegyzőkönyvvel módosított, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: a megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A megállapodás I. mellékletét a 2006. szeptember 22-i 105/2006 EGT-vegyesbizottsági határozat <sup>(1)</sup> módosította.
- (2) A 91/68/EGK tanácsi irányelv E. mellékletének a juh- és kecskefélék egészségügyi bizonyítványmintáinak naprakészé tétele tekintetében történő módosításáról szóló, 2005. december 21-i 2005/932/EK bizottsági határozatot <sup>(2)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (3) A 2003/135/EK határozatnak az Észak-Rajna-Vesztfália és Rajna-vidék-Pfalz szövetségi államok (Németország) egyes területeire érvényes, a vaddisznók klasszikus sertéspestisének felszámolására és a klasszikus sertéspestis elleni sürgősségi vakcinázására irányuló tervek kiterjesztésének tekintetében történő módosításáról szóló, 2005. december 23-i 2005/950/EK bizottsági határozatot <sup>(3)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (4) A madárinfluenza elleni védekezésre irányuló közösségi intézkedésekről és a 92/40/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2005. december 20-i 2005/94/EK tanácsi irányelvet <sup>(4)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (5) A 2005/59/EK határozat klasszikus sertéspestis Szlovákiában végrehajtandó felszámolási tervének területi hatálya tekintetében történő módosításáról szóló, 2005. december 23-i 2006/20/EK bizottsági határozatot <sup>(5)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.

<sup>(1)</sup> HL L 333., 2006.11.30., 17. o.

<sup>(2)</sup> HL L 340., 2005.12.23., 68. o.

<sup>(3)</sup> HL L 345., 2005.12.28., 30. o.

<sup>(4)</sup> HL L 10., 2006.1.14., 16. o.

<sup>(5)</sup> HL L 15., 2006.1.20., 48. o.

- (6) Az egyes húsevő háziállatok veszettség elleni vakcinázásának hatékonysági vizsgálatára jóváhagyott laboratóriumok jegyzéke tekintetében a 2004/233/EK határozat módosításáról szóló, 2006. január 27-i 2006/48/EK bizottsági határozatot <sup>(1)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (7) A 89/556/EGK tanácsi irányelv C. mellékletének a szarvasmarhafajba tartozó háziállatok embrióinak Közösségen belüli kereskedelméhez szükséges állat-egészségügyi bizonyítványminta tekintetében történő módosításáról szóló, 2006. február 2-i 2006/60/EK bizottsági határozatot <sup>(2)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (8) A 2005/393/EK határozatnak a spanyolországi és portugáliai kéknyelvbetegséggel kapcsolatban korlátozás alá vont körzetek tekintetében történő módosításáról szóló, 2006. február 1-i 2006/64/EK bizottsági határozatot <sup>(3)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (9) Az állatok azonosításáról és nyilvántartásáról szóló 92/102/EGK tanácsi irányelv 3. cikkének (2) bekezdése által megállapított eltérés egyes tagállamok számára való biztosításáról szóló, 2006. február 1-i 2006/80/EK bizottsági határozatot <sup>(4)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (10) A 999/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a gyorstesztek, valamint a juh- és kecskefélék TSE-megbetegedésének felszámolására irányuló intézkedések vonatkozásában történő módosításáról szóló, 2006. február 14-i 253/2006/EK bizottsági rendeletet <sup>(5)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (11) A 999/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet XI. mellékletének az élő szarvasmarhafélék és a szarvasmarha-, juh- és kecskefélékből származó termékek behozatali szabályai tekintetében történő módosításáról szóló, 2006. február 24-i 339/2006/EK bizottsági rendeletet <sup>(6)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (12) A 93/52/EGK határozat Lengyelország és Olaszország egyes megyéinek és tartományainak brucellózismentessé (*B. melitensis*) nyilvánítása és a 2003/467/EK határozat Olaszország egyes megyéinek vagy tartományainak tuberkulózismentessé, brucellózismentessé és a szarvasmarhák enzootikus leukózisától mentessé nyilvánítása tekintetében történő módosításáról szóló, 2006. február 21-i 2006/169/EK bizottsági határozatot <sup>(7)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (13) A 999/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a surlókorra irányuló nemzeti ellenőrzési programok és kiegészítő garanciák tekintetében történő végrehajtásáról, a 2003/100/EK határozat egyes követelményeitől való eltérésről, valamint az 1874/2003/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2006. március 31-i 546/2006/EK bizottsági rendeletet <sup>(8)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (14) A 2005/393/EK határozatnak a kéknyelv-betegséggel kapcsolatban Olaszországban korlátozás alá vont körzetek tekintetében történő módosításáról szóló, 2006. április 5-i 2006/268/EK bizottsági határozatot <sup>(9)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (15) A 2005/393/EK határozatnak a Spanyolországban a kéknyelv-betegséggel kapcsolatban korlátozás alá vont körzetek tekintetében történő módosításáról szóló, 2006. április 6-i 2006/273/EK bizottsági határozatot <sup>(10)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (16) A klasszikus sertéspestis felszámolására és a vaddisznók klasszikus sertéspestis elleni sürgősségi vakcinázására irányuló tervek Észak-Rajna-Vesztfália és Rajna-vidék-Pfalz (Németország) egyes területeire történő kiterjesztése, valamint e tervek végrehajtásának Rajna-vidék-Pfalz más területein történő befejezése tekintetében a 2003/135/EK határozat módosításáról szóló, 2006. április 12-i 2006/285/EK bizottsági határozatot <sup>(11)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.

<sup>(1)</sup> HL L 26., 2006.1.31., 20. o.

<sup>(2)</sup> HL L 31., 2006.2.3., 24. o.

<sup>(3)</sup> HL L 32., 2006.2.4., 91. o.

<sup>(4)</sup> HL L 36., 2006.2.8., 50. o.

<sup>(5)</sup> HL L 44., 2006.2.15., 9. o.

<sup>(6)</sup> HL L 55., 2006.2.25., 5. o.

<sup>(7)</sup> HL L 57., 2006.2.28., 35. o.

<sup>(8)</sup> HL L 94., 2006.4.1., 28. o.

<sup>(9)</sup> HL L 98., 2006.4.6., 75. o.

<sup>(10)</sup> HL L 99., 2006.4.7., 35. o.

<sup>(11)</sup> HL L 104., 2006.4.13., 51. o.

- (17) A 2003/467/EK határozat Olaszország egyes régióinak hivatalosan szarvasmarhatuberkulózis-mentessé és a szarvasmarhák enzootikus leukózisától mentessé nyilvánítása, valamint Szlovákia hivatalosan a szarvasmarhák enzootikus leukózisától mentessé nyilvánítása tekintetében történő módosításáról szóló, 2006. április 18-i 2006/290/EK bizottsági határozatot <sup>(1)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (18) Az Európai Parlament és a Tanács 999/2001/EK rendeletének az Egyesült Királyságra vonatkozó módosításáról és a 98/256/EK tanácsi határozat, valamint a 98/351/EK és az 1999/514/EK határozatok visszavonásáról szóló, 2006. április 10-i 657/2006/EK bizottsági rendeletet <sup>(2)</sup> bele kell foglalni a megállapodásba.
- (19) A 2006/80/EK határozat hatályon kívül helyezi a megállapodásba foglalt 95/80/EK <sup>(3)</sup> és 2005/458/EK <sup>(4)</sup> bizottsági határozatokat, amelyek ebből következően a megállapodást illetően hatályukat veszítik.
- (20) Ez a határozat Izland és Liechtenstein esetében nem alkalmazandó,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

1. cikk

A megállapodás I. mellékletének I. fejezete az ezen határozat mellékletében meghatározottak szerint módosul.

2. cikk

A 253/2006/EK, 339/2006/EK, 546/2006/EK és 657/2006/EK rendeleteknek, a 2005/94/EK irányelvnek, valamint a 2005/932/EK, 2005/950/EK, 2006/20/EK, 2006/48/EK, 2006/60/EK, 2006/64/EK, 2006/80/EK, 2006/169/EK, 2006/268/EK, 2006/273/EK, 2006/285/EK és a 2006/290/EK határozatoknak az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-kiegészítésében közölteendő norvég nyelvű szövege hiteles.

3. cikk

Ez a határozat 2006. december 9-én lép hatályba, amennyiben a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdése szerint előírt összes értesítést eljuttatták az EGT-vegyesbizottsághoz <sup>(\*)</sup>.

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében kell közzétenni.

Kelt Brüsszelben, 2006. december 8-án.

az EGT-Vegyesbizottság részéről

az elnök

Oda Helen SLETNES

<sup>(1)</sup> HL L 106., 2006.4.19., 21. o.

<sup>(2)</sup> HL L 116., 2006.4.29., 9. o.

<sup>(3)</sup> HL L 65., 1995.3.23., 32. o.

<sup>(4)</sup> HL L 160., 2005.6.23., 31. o.

<sup>(\*)</sup> Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

## MELLÉKLET

A megállapodás I. mellékletének I. fejezete a következőképpen módosul:

1. A 34. pont (95/80/EK bizottsági határozat) és a 19. pont (2005/458/EK bizottsági határozat) szövegét, melyek az 1.2. rész „JOGI AKTUSOK, AMELYEKET AZ EFTA-ÁLLAMOK ÉS AZ EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG MEGFELELŐEN FIGYELEMBE VESZNEK” címsora után találhatóak, el kell hagyni.
2. Az 1.2. rész „JOGI AKTUSOK, AMELYEKET AZ EFTA-ÁLLAMOK ÉS AZ EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG MEGFELELŐEN FIGYELEMBE VESZNEK” címsorának 21. pontja (2005/617/EK bizottsági határozat) után a következő pontot kell beilleszteni:

„22. **32006 D 0080**: A Bizottság 2006. február 1-i 2006/80/EK határozata az állatok azonosításáról és nyilvántartásáról szóló 92/102/EGK tanácsi irányelv 3. cikkének (2) bekezdése által megállapított eltérés egyes tagállamok számára való biztosításáról (HL L 36., 2006.2.8., 50. o.)”
3. A 3.1. rész 5. pontja után (92/40/EGK tanácsi irányelv) a következő pontot kell beilleszteni:

„5a. **32005 L 0094**: A Tanács 2005. december 20-i 2005/94/EK irányelve a madárinfluenza elleni védekezésre irányuló közösségi intézkedésekről és a 92/40/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 10., 2006.1.14., 16. o.)”
4. A 3.1. rész 5. pontjának (92/40/EGK tanácsi irányelv) szövegét 2007. július 1-i hatállyal el kell hagyni.
5. A 3.2. rész 33. pontja (2005/393/EK bizottsági határozat) a következő francia bekezdésekkel egészül ki:

„— **32006 D 0064**: A Bizottság 2006. február 1-i 2006/64/EK határozata (HL L 32., 2006.2.4., 91. o.),

— **32006 D 0268**: a Bizottság 2006. április 5-i 2006/268/EK határozata (HL L 98., 2006.4.6., 75. o.),

— **32006 D 0273**: a Bizottság 2006. április 6-i 2006/273/EK határozata (HL L 99., 2006.4.7., 35. o.)”
6. A 3.2. rész „JOGI AKTUSOK, AMELYEKET AZ EFTA-ÁLLAMOK ÉS AZ EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG MEGFELELŐEN FIGYELEMBE VESZNEK” címsorának 20. pontja (2003/135/EK bizottsági határozat) a következő francia bekezdésekkel egészül ki:

„— **32005 D 0950**: A Bizottság 2005. december 23-i 2005/950/EK határozata (HL L 345., 2005.12.28., 30. o.),

— **32006 D 0285**: a Bizottság 2006. április 12-i 2006/285/EK határozata (HL L 104., 2006.4.13., 51. o.)”
7. A 3.2. rész „JOGI AKTUSOK, AMELYEKET AZ EFTA-ÁLLAMOK ÉS AZ EFTA FELÜGYELETI HATÓSÁG MEGFELELŐEN FIGYELEMBE VESZNEK” címsorának 29. pontja (2005/59/EK bizottsági határozat) a következő francia bekezdéssel egészül ki:

„— **32006 D 0020**: A Bizottság 2005. december 23-i 2006/20/EK határozata (HL L 15., 2006.1.20., 48. o.)”
8. A 4.1. rész 2. pontja (91/68/EGK tanácsi irányelv) a következő francia bekezdéssel egészül ki:

„— **32005 D 0932**: A Bizottság 2005. december 21-i 2005/932/EK határozata (HL L 340., 2005.12.23., 68. o.)”
9. A 4.1. rész 6. pontja (89/556/EGK tanácsi irányelv) és a 8.1. rész 5. pontja (89/556/EGK tanácsi irányelv) a következő francia bekezdéssel egészül ki:

„— **32006 D 0060**: A Bizottság 2006. február 2-i 2006/60/EK határozata (HL L 31., 2006.2.3., 24. o.)”

10. A 4.2. rész 14. pontja (93/52/EKG bizottsági határozat) és 70. pontja (2003/467/EK bizottsági határozat) a következő francia bekezdéssel egészül ki:
- „— **32006 D 0169**: A Bizottság 2006. február 21-i 2006/169/EK határozata (HL L 57., 2006.2.28., 35. o.)”
11. A 4.2. rész 70. pontja (2003/467/EK bizottsági határozat) a következő francia bekezdéssel egészül ki:
- „— **32006 D 0290**: A Bizottság 2006. április 18-i 2006/290/EK határozata (HL L 106., 2006.4.19., 21. o.)”
12. A 4.2. rész 76. pontja (2004/233/EK bizottsági határozat) a következő francia bekezdéssel egészül ki:
- „— **32006 D 0048**: A Bizottság 2006. január 27-i 2006/48/EK határozata (HL L 26., 2006.1.31., 20. o.)”
13. A 7.1. rész 12. pontja (999/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet) a következő francia bekezdésekkel egészül ki:
- „— **32006 R 0253**: A Bizottság 2006. február 14-i 253/2006/EK rendelete (HL L 44., 2006.2.15., 9. o.),
- **32006 R 0339**: a Bizottság 2006. február 24-i 339/2006/EK rendelete (HL L 55., 2006.2.25., 5. o.),
- **32006 R 0657**: a Bizottság 2006. április 10-i 657/2006/EK rendelete (HL L 116., 2006.4.29., 9. o.)”
14. Az 1.2. rész 80. pontjának (98/351/EK bizottsági határozat) és 95. pontjának (1999/514/EK bizottsági határozat) szövegét el kell hagyni.
15. A 7.2. rész 26. pontja (1091/2005/EK bizottsági rendelet) után a következő pontot kell beilleszteni:
- „27. **32006 R 0546**: A Bizottság 2006. március 31-i 546/2006/EK rendelete a 999/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a surlókórra irányuló nemzeti ellenőrzési programok és kiegészítő garanciák tekintetében történő végrehajtásáról, a 2003/100/EK határozat egyes követelményeitől való eltérésekről, valamint az 1874/2003/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 94., 2006.4.1., 28. o.)”
16. A 7.2. rész 21. pontjának (1874/2003/EK bizottsági rendelet) szövegét el kell hagyni.
-